

赵紫阳说我国海上石油勘探取得新进展 渤海和北部湾一批探井出油前景良好 石油产量逐年减少的情况肯定不会出现

新华社北京12月1日电 赵紫阳总理向五届人大第四次会议的代表们报告：我国海上石油勘探工作已取得了可喜的新进展，南海、南海部分海域已完成地震普查工作，渤海、北部湾已经有一批探井出油，前景良好。

代表们听了这个喜讯，长时间地热烈鼓掌。

赵紫阳总理在他所作的政府工作报告中说，我国政府确定，根据互利原则，要在近期内招标，同外商合作，加紧勘探，尽快开发和建设这些海域的油田。

赵紫阳说，油的生产和建设，要抓好现有油田的技术改造和挖潜革新，近几年把总产量稳定在1亿吨的水平上，还要尽可能地集中一

些资金，加强新油田的开发。要大力进行石油、天然气资源的普查和勘探，增加后备储量，为今后的发展创造条件。

赵紫阳说，不久以前，曾经有人断言说，中国石油产量要逐渐减少，不久后要由石油出口国变为石油进口国。他说：我可以告诉大家，这种情况是肯定不会出现。

五届人大四次会议继续举行全体会议

赵紫阳继续作政府工作报告，阐述我国经济发展前景

王丙乾作《关于1980年国家决算和1981年国家概算执行情况的报告》

彭真建议将修改宪法完成期限推迟到五次次会议

新华社北京12月1日电 第五届全国人民代表大会第四次会议今天上午继续举行全体会议，听取赵紫阳总理作政府工作报告的第三部分和财政部部长王丙乾作《关于1980年国家决算和1981年国家概算执行情况的报告》。

赵紫阳今天向代表们报告了我国经济发展的前景。他说，国务院正在抓紧编制第六个五年计划。第六个五年计划的主要任务，是争取国家财政经济情况的根本好转。1982年是“六五”计划的第二年，我们的主要任务是：巩固稳定经济成果，继续保持财政、信贷的收支基本平衡和物价的基本稳定，努力提高经济效益，要求工农业总产值的增长速度提高到4%，并在执行中力争超过，使国民经济的发展速度比今年高一点。

赵紫阳分析了我们的有利条件和不利条件，对我国经济发展的前景作了乐观的估计。他说，只要我们在今年打好基础，“七五”的发展速度有望比“六五”高，本世纪的最后十年，我们将很有可能开创一个新的经济振兴时期。

赵紫阳在报告中还强调了建设高度社会主义精神文明的重要性。他说，我们从事社会主义现代化建设，不仅要建设高度的物质

文明，而且要建设高度的精神文明。这两者是密切联系不可分割的。我们只有在建设高度的物质文明的同时，建设高度的社会主义精神文明，才能保证我国国民经济的持久发展，保证物质文明建设的社会主义方向。

赵紫阳要求在经济生活领域中，必须继续提倡社会主义精神文明，抵制和克服各种剥削阶级思想和非无产阶级思想，包括封建残余思想、资本主义思想、无政府主义、极端个人主义、官僚主义等的侵蚀和影响，反对和打击破坏社会主义经济和社会主义事业的各种违法犯罪活动。

赵紫阳还谈到了精简机构和反对官僚主义的问题。

报告结束的时候，全场响起了热烈的掌声。

王丙乾接着作报告。他说，今年预计财政收入为1,058.6亿元，财政支出为1,085.8亿元，财政赤字预计27.2亿元，而1980年的决算，财政赤字为127.5亿元。他说，可以说，今年的财政收支做到了基本平衡，这是经过很大努力取得的。

在谈到明年的财政任务时，王丙乾说，1982年预算财政收入安排为1,100亿元，支出

为1,130亿元。明年还有一点赤字，是为了保证经济的稳步发展。

王丙乾强调说，解决财政问题，根本的途径是发展生产，提高经济效益。完成明年的国家财政任务，虽然有不少困难，但是有利条件是很多的。他说，今年农业生产特别是经济作物大幅度增产，工业生产结构和比例关系进一步趋向协调，特别是国家在经济方面已有了一系列有效的政策和措施，只要我们振奋精神，鼓足干劲，努力做好各方面的工作，国家的财政状况必将一年比一年好起来。

人大常委会副委员长、宪法修改委员会副主任委员彭真在会上建议将修改宪法完成期限推迟到五届人大五次次会议。他今天为此提出一份书面说明，请代表们审议。

大会由执行主席、人大常委会副委员长乌兰夫主持。

今天大会的执行主席还有：胡厥文、习仲勋、杨尚昆、班禅额尔德尼·却吉坚赞、杨得志、贾庭三、廷懋、梁文义、胡立教、刘杰、万达、李坚真、杜心源、安平生、马文瑞、铁木尔·达瓦买提、扎喜旺徐。

会议从今天下午起开始进行小组讨论。

现代科学技术的研究成果同我国农业精耕细作的优良传统结合起来，从自然界索取我们所需要的更多农产品。他希望在培育和推广优良品种、改进耕作制度、搞好作物布局、改变化肥结构、实行合理施肥、生产高效低残毒农药、有选择地推广适用的农业机械等方面，有关部门能进一步集中力量，在较短时间内作出更加显著的成绩。

提高劳动者科学文化水平组织科研攻关

赵紫阳重申党的教育方针，希望有关部门切实改正中小学片面追求升学率的错误做法

新华社北京12月1日电 赵紫阳总理在五届人大第四次会议上作政府工作报告时强调指出：必须提高全体劳动者的科学文化水平，大力组织科研攻关。他说，如果不解决我国教育、科学落后以及教育、科学和国民经济其它部门之间的比例不合理的问题，四个现代化就无法实现。

赵紫阳重申了“应该使受教育者在德育、智育、体育几方面都得到发展，成为有社会主义觉悟的有文化的劳动者”的教育方针。他指出，大学教育在数量和质量上要有较快的发展，在专业设置、领导体制、教学方法和内容等方面，都要进行必要的改革和调整。

赵紫阳说，在中学教育方面，要逐步改变普通中学过多、职业中学太少的状况，大量培养中级专门人才，以利于劳动就业和提高职工队伍的文化技术与政治思想水平。同时，要注意保护学生的身心健康和关心他们学业上的成长，不能片面追求升学率。赵紫阳特别谈到，人大代表叶圣陶最近发表的题为《我呼吁》的文章，批评了当前中学包括一部分小学片面追求升学率的错误做法，词意恳切，表达了学生、家长和广大人民群众的心愿。赵紫阳希望有关部门切实加强以改正。小学教育也要切实解决学生负担过重的问题。各级学校都要加强中国历史和地理的教学，这是对学生进行爱国主义教育的一个重要内容。同时要加强对法制教育。赵紫阳还提出要切实加强全体职工的教育，努力把农民教育办好。

在谈到发展科学技术的基本方针时，赵

紫阳说，科学技术门类很多，应当为各个方面服务，但重点是经济建设服务，特别是为解决国民经济中具有重大经济效益的关键问题服务。现在的任务是真正把科学技术的作用更好地发挥出来，使它真正成为强大的生产力，成为促进经济发展的巨大力量。

两三年内分批进行企业全面整顿 实行经济责任制 克服平均主义

当前要着重整顿领导班子，整顿劳动组织、劳动纪律和财政纪律

新华社北京12月1日电 赵紫阳总理在政府工作报告中谈到全面整顿企业时说，要实行经济责任制来克服企业与企业之间、企业内部职工之间十分严重的平均主义、吃大锅饭的问题，使企业和职工都有办好企业、挖掘潜力的内在动力。

赵紫阳提出当前全面整顿企业，要特别注意整顿和完善经济责任制，整顿劳动组织，整顿和加强劳动纪律，整顿财政纪律。赵紫阳说，对严重违法乱纪而又屡教不改的职工，企业有权按照有关规定给予经济的或行政的惩处，直到辞退和开除。国家对违反财政纪律的有关人员和领导人员要追究经济责任，直到法律责任。

他说，在企业整顿工作中，要着重整顿领导班子，克服某些领导班子存在的涣散、软弱、膨胀、老化等现象，同时把中青年干部和技术业务干部选拔到领导岗位上来。企

业的力量，组织起来，进行攻关。这是加快我国国民经济发展的必须做的一项重大措施。他指出，我国科学技术的发展，已经到了能够攻克科学上的较多难关的时候了，我们应当相信，我国的科学技术人员有决心有能力攻克难关。

企业的整顿工作准备在两三年内，分批完成。赵紫阳还提出，企业的整顿工作，要同企业的调整和改组结合起来进行。要对那些产品产量供过于求而质量很差、能源和原材料消耗很高、长期亏损、污染严重的企业，分别不同情况，坚决地实行关、停、并、转，使国家有限的能源和原材料，用于那些产品质量好、消耗低、经济效益高的企业。国务院已经责成有关部门制定不同行业、不同产品的设厂标准，规定必须达到的生产批量、产品质量和物资消耗的最小要求，凡是限期内达不到这些要求的，必须停产整顿或者关闭。

在企业关、停、并、转工作中切实保护好国家财产，妥善安排好企业职工的学习、培训和劳动。利用停产时间和生产任务不饱满的时间组织职工学习，实际上是增加潜在的生产能力，为未来的发展打下更好的基础。

赵紫阳强调今后发展农业靠政策靠科学 坚持集体化和土地等公有制长期不变 坚持农业集体经济实行责任制长期不变

新华社北京12月1日电 国务院总理赵紫阳在政府工作报告中阐述发展农业生产主要靠政策、靠科学时说，必须坚持社会主义集体化道路和土地等基本生产资料公有制长期不变，坚持农业集体经济实行生产责任制长期不变。

赵紫阳说，广大农民中蕴藏着极大的社会主义积极性，他们一方面要求坚持社会主义集体化的道路，坚持土地等基本生产资料的公有制；另一方面要求摆脱过去管理体制上的集中过多、生产上的瞎指挥、分配上的平均主义和各种不合理负担。

近三年来，我们冲破“左”的思想束缚，对农村生产关系作了一些必要的调整，尊重生产队的自主权，实行多种形式的生产责任制，提高了广大农民的生产积极性，使多年来创造的物质技术条件得到更好的利用，农业生产得到又一次解放。今后要继续努力改进和完善各种类型的农业生产责任制和农村各项经济政策。

赵紫阳还指出，发展农村经济，今后要强调树立全面发展的观念，动员3亿多农村劳动力，广开生产门路，发展多种经营和家庭副业，向生产的深

度和广度进军。在保证粮食生产稳步发展的同时，使棉麻丝油菜糖烟果药等经济作物和其他农副产品得到普遍增长。

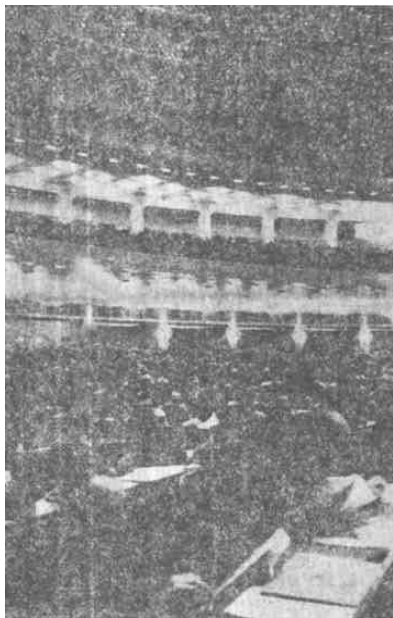
赵紫阳说，我国人口多、耕地少，十分珍惜和合理利用好每寸土地，是我们的国策。要重视小资源的开发、保护和合理利用，这不仅直接关系到农业生产的发展，而且直接关系到整个国民经济的发展。要采取有效措施严禁滥伐森林，防止森林火灾和病虫害，发动全国人民植树造林。国务院已经拟定《关于开展全民义务植树运动的决议》，准备在提请大会审议后公布执行。

人大代表畅谈当前大好形势



出席五届人大四次会议的少数民族代表在会议休息时畅谈当前大好形势。

新华社记者摄



出席五届人大四次会议的代表们认真听取赵紫阳总理作政府工作报告。
本报记者 王东摄

赵紫阳谈我国经济体制改革的基本方向 坚持计划经济前提下发挥市场调节作用

新华社北京12月1日电 赵紫阳总理在政府工作报告中强调指出，正确认识和处理好计划经济和市场调节的关系，是经济体制改革中的一个关键问题。

赵紫阳在讲这个问题时，引用了陈云在1956年完成生产资料私有制的社会主义改造以后说过的一段话：“计划生产是工农业生产的主体，按照市场变化而在国家计划许可范围内的自由生产是计划生产的补充。”赵紫阳认为这个意见对当前的改革仍然具有现实的指导意义。

赵紫阳指出，我国经济体制改革的基本方向应当是：在坚持实行社会主义计划经济的前提下，发挥市场调节的辅助作用，国家在制定计划时也要充分考虑和运用价值规律；对于带全局性的、关系到国计民生的经济活动，要加强国家的集中统一领导，对于不同企业的经济活动，要给予不同程度的决策权，同时扩大职工管理企业的民主权利；把经济手段和行政手段结合

起来，注意运用经济杠杆、经济法规来管理经济。

根据上述改革的基本方向，赵紫阳对改革的路廓提出了一些设想：逐步实行政企分立，扩大企业自主权，使企业成为相对独立的社会主义经济单位；改变那种由地区和部门互相分割，壁垒森严的现象，按照专业化协作的要求和生产的需要，发展各种形式的经济联合；改变封闭的、少渠道、多环节的商品流通体系，建立多渠道、少环节、开放的商品流通市场；以大中城市为依托，形成各类经济中心，组织合理的经济网络。

赵紫阳提出，根据企业在国计民生中所占地位的不同，所有制的不同，产

品的重要性和种类、规格的多少不同，可以分别实行不同的管理方法。大体上有四种类型：一是按照国家指令性计划进行生产的，这是关系国家经济命脉的骨干企业或关系国计民生的主要企业。二是按市场变化而在国家计划许可的范围内生产的，这是品种繁多的小商品，分散在许多小企业和个体劳动者中生产，不可能也不便于统一计划管理。在这两大类之间，还有两类产品和企业：一类是大部分按国家计划生产，小部分由企业自行组织生产；另一类是大部分由企业按照市场变化组织生产，小部分按照国家计划进行生产。这样一种管理体制，既不同于过去那种经过死的体制，更不同于资本主义那样的市场经济。它可以把国家的集中统一领导和企业的积极性结合起来，真正做到管而不死，活而不乱，提高经济效益，按照社会需要来发展生产。

我国经济健康发展的一个关键

赵紫阳对现有企业的技术改造提出三点要求

新华社北京12月1日电 国务院总理赵紫阳在向五届人大四次会议所作的政府工作报告中指出，有重点有步骤地进行技术改造，充分发挥现有企业的作用，是我国经济走向健康发展的一个关键。

赵紫阳说，对现有工交企业进行技术改造和设备更新，既能改变重工业任务不足的状况，使我国经济发展保持一定的速度，并且增加新的生产能力；又能使我国的工业生产技术水平达到一个新的水平，为今后整个国民经济的现代化、创造条件，储备力量。

赵紫阳说，过去，扩大再生产

主要靠建设新厂，这在奠定工业化基础的时期是必要的。现在已经有了几十万个工业交通企业，今后扩大再生产必须主要靠技术改造，充分发挥现有企业的作用。许多企业在这方面取得的成效说明，这样做比新建企业投资少，见效快，经济效益高。

赵紫阳还提出了对现有企业进行技术改造应注意的几个问题：

——根据我国人力资源丰富而又资金不足的国情，技术改造在相当长的时期内，不能统统要求最新技术，片面追求自动化。要紧紧围绕提高经济效益，从节约能源，节

约原材料，改革产品结构，合理地利用资源等方面进行。

——要有总体规划和各行业的具体要求，首先抓好工业发达的中心城市和一批骨干企业，分批分期地进行，决不能不作研究，不讲效果，一哄而起。

——用于固定资产的投资，要把基本建设和技术改造的资金统一安排使用。凡是企业的折旧基金、利润留成部分中的生产发展基金，以及上级部门拨给的有关资金，都应该用于技术改造和设备更新。这些资金的分配和使用，都要纳入财政计划和信贷计划，不得用于新建项目和其它支出。

汉中地区表彰抗洪救灾先进集体个人

受灾群众吃、穿问题已基本解决，修复新建住房1.3万间，十月份工业总产值已达到灾前最好水平

据新华社西安12月1日电 遭受严重洪涝灾害的陕西省汉中地区，生产救灾工作取得很大成绩。11月28日至30日，这里隆重举行表彰大会，612个抗洪救灾的先进集体和先进个人受到表扬和奖励。

今年7、8月，汉中地区连续多次遭到暴雨袭击，使国家和人民的生命财产受到严重损失。广大干部群众艰苦奋斗，抗洪救灾取得很大成绩。目前，受灾群众的吃、穿问题已基本解决，灾后24万多名无家可归的群众一般都作了过冬的安置，全地区已修复、新建住房

1.3万多间，盖盖棚棚3.1万多间。同时，还采取措施，使16万多名难以就学的学生，基本上能上课。工农业生产恢复较快，全地区138个受灾停产企业，已有135个全部或部分恢复了生产，10月份的工业总产值已恢复到灾前最好水平。这个地区已修复被洪水冲毁的10万多亩农田，还修复许多河堤、小型渠堰、水塘、水井等。

在抗洪救灾中，广大干部群众和中国人民解放军指战员临危不惧，英勇顽强，涌现出一大批先进集体和英雄模范人物。参加这次表彰大会的，是全地区成千上万个先进集体和先进个人优秀代表。

固镇县大搞多种经营致富

全县41万农民今年人均收入366元

据新华社合肥12月1日电 安徽省固镇县因地制宜调整农业生产布局，大力发展多种经营，农村经济全面发展，集体和社员收入迅猛增加。今年，全县41万农业人口，每人平均收入366元，其中多种经营收入195元。占总收入53%。

固镇县过去是安徽省有名的穷县。三中全会上

来，实行农业生产责任制，调动了广大农民的积极性，1979年全县粮食总产值三亿四千八百四十万斤，人均871斤，结束了多年吃粮、回销粮的历史。县委决心跳出老框框，闯出一条新路。他们提出了“固镇要想富，多种经营迈大步”的口号。根据固镇每个农业人口占耕地3亩5分这个特点，县委决定1985年

以前充分发挥地多的优势，围绕土地作文章，重点抓好种植业，并选择了花生、烟叶为突破口。今年多种经营全县每个农业人口平均收入195元，比1979年总收入增加72%。

多种经营的发达，给粮食生产提供了雄厚的资金，为粮食生产的大幅度增长创造了条件。今年，全县粮食作物面积比去年减少22.5万亩，但总产量却比去年增长35.9%，达4.7亿斤，平均每个农户产粮3吨，创历史最高纪录。

“老马识途”

——访马璧教授

没精打采地迟退了，也想到老子比孔子六十八岁还大的年龄悠然自得地出来了！我这老小子又何人哉？我只有关老，告退了，今后何去何从？连我自己也找不到答案。高明的读者先生：请给我一点指教吧！”

在座的记者们听到这里都笑了起来。这个高明的读者先生，应当是马璧教授研究了几十年的历史和当代的现实。它作出了指教，而马璧先生听从了这个指教，用自己的行动回答了应当何去何从这个问题。

马璧是1926年开始信仰孙中山先生的思想和三民主义的，以后，他撰写过研究孙中山思想的小册子。1950年，他离开家乡去台湾。在台湾，他编写了有关三民主义、孙中山思想研究、国民党党史等专著20多本。他曾任台湾政治大学教授，兼任台湾中国文化大学、辅仁大学教授。他是台湾《政治评论》月刊社长、台湾政治作战部特约研究员、台湾警备总司令部顾问、国父遗

《红旗》发表胡乔木任全国思想战线问题座谈会上的讲话

当前思想战线的若干问题

这个讲话对党的十一届三中全会以来中央关于思想战线工作的方针政策作了详尽的阐述，对当前思想界的状况和问题从政治、理论上作了透彻的分析，回答了座谈会上提出的五个问题。

新华社北京12月1日电 今天出版的《红旗》杂志第23期，发表了胡乔木同志1981年8月8日在中共中央宣传部召集的思想战线问题座谈会上的讲话，题目是：《当前思想战线的若干问题》。

这个讲话对党的十一届三中全会以来中央关于思想战线工作的方针政策作了详尽的阐述，对当前思想界的状况和问题从政治、理论上作了透彻的分析，回答了座谈会上提出的五个问题。

第一个问题是，六中全会以后，为什么要提出这样一次会呢？跟六中全会的传达、讨论、贯彻是不是协调，会不会分散全党的注意力？党对思想文化工作的政策有没有变化？讲话说，应该明确地答复：这次会议，是六中全会在一个重要方面的贯彻执行，或者说是它的必然的、必要的继续。党对思想文化的政策没有变化。

第二个问题是，资产阶级自由化的思潮，怎样影响着党内，形成党内思想战线的涣散软弱状态，以及怎样来扭转这种状态。讲话说，小平同志指出，资产阶级自由化思潮一方面是由于对“文化大革命”的反动，另一方面也是由于外来资产阶级思潮的侵蚀。这正确地分析了资产阶级自由化思潮客观的社会历史原因。讲话接着从党的思想工作本身的状况补充谈了一些主观方面的原因。

第三个问题是，怎样开展正确的批评。讲话说，正确的批评当然首先要坚持四项基本原则，这是任何领域的批评的共同基础。无论什么范围的批评，为了真正有效地达到坚持四项基本原则的目的，都必须在理论上和事实上正确，并且要有经常性，要求保持前后一贯。社会主义民主，是在批评和自我批评中前进的，是一种辩证的运动。正确的批评不是靠地位，而是靠科学和艺术，就是说靠真理、靠事实的力量。讲话指出，正确的批评至少需要具备三个条件。第一，对需要批评的对象，需要批评的人或事，观点，要有全面、深入的了解。第二，人民内部的批评，一定要有团结的愿望。第三，从以上两个前提出发，批评就要既入理，又入情。

第四个问题是，怎样认识毛泽东同志的文艺思想。讲话指出，对于毛泽东同志的文艺思想的正确核心要坚决加以维护和发展，对于它的某些不正确方面不要重蹈覆辙。毛泽东同志即使在晚年，对文艺问题也发表过一些好的思想。关于《在延安文艺座谈会上的讲话》的根本精神，今后任何时候都必须坚持。

第五个问题是，文艺作品应该怎么样来对待“文化大革命”一类历史问题，以及怎样对待现实生活中的阴暗面。讲话说，中央在七年的七号文件里面曾经说，报刊的文艺作品，一定要坚持为人民服务，为社会主义服务的方向，促进全党、全军和全国各族人民同心同德地努力实现四个现代化的伟大事业，要歌颂社会主义新人，现代化的创业者。揭露和批判阴暗面，目的是为了纠正，要有正确的立场和观点，使人们增强信心和力量，防止消极影响。

讲话最后说，中国“文化大革命”已经结束快五年了，三中全会以后我们的事业有了很大进步，但是我们的国家现在在不少方面还很落后。这并不妨碍产生伟大的艺术。短短几年，一大批有可能并能继续努力前进的中青年作家、艺术家出现了，老作家老艺术家们也希望重新积极工作起来。这在中国几千年历史上是少有的令人欢欣鼓舞的时代。我们也希望这次会议能够促进文学艺术事业的繁荣，促进新的、优秀的、伟大的作品的产生。

在《红旗》杂志发表的这篇讲话中，作者对左字加不加引号的问题，作了注解：文中“左”作为贬义词独用，表示这不是真的左，是假左或过左。但左倾就不用引号，因已说明是偏向，当然是错误的了。

群众说：今年灾情重，多亏政策好 甘肃战胜旱涝灾害 农业产值持续上升

大部分农民收入增加，集市活跃，粮油价格稳定

本报讯 甘肃广大农民在党的政策鼓舞下，今年战胜了建国以来最严重的干旱和洪涝灾害，创造了丁农业总产值持续上升、大部分农民收入增加、冬麦种得好、明年生产准备得扎实的可喜成绩。

甘肃去冬今春大旱了8个月，渭河断流50多天，中部地区许多地方的人畜饮水都靠汽车运送。进入8月份以后，又是连续40多天的阴雨，不少地区下了多次冰雹，受灾面积近3,000万亩，占播种面积一半以上了。实行了各种

生产责任制的农民，主动设下了多道防线，小麦毁了改大秋，大秋不成种洋芋，庄稼受灾副业业，大大减轻了灾害造成的损失。大秋等经济作物，都有较大幅度的增长，大牲畜、猪、羊、鸡、蛋和造林也有增加。据省统计局对12个县的360户社员定点调查，今年人均家庭副业收入约比去年增加20%到30%。全省多种经营增

加的收入，不仅弥补了粮食减产的损失，还使全省农业总产值有所上升。目前，受灾地区人心安定，集市活跃，粮油价格稳定，市场上的粮价低于国家的议购牌价，有些集市上的玉米、油料的交易价还低于国家的超购价。大旱之后又遭了两场雹打几乎绝收的地方，社员们也精心种好麦，喂好牲畜，没有出现人口外流现象。

面对大灾之年争得的喜人形势，群众说：今年灾情重，多亏政策好，不是政策好，今年不得了。

看到我的家庭得到政府保护还要高兴。”

马璧在北京和在湖南还参观了首都钢铁公司、湖南湘潭电机厂和人民公社、托儿所、敬老院等。他说，情况是很叫人兴奋的。我们实现四个现代化，不仅有可能，而且已经有了可靠的基礎。

谈到他的家庭情况，马璧笑声响亮了。他说：“我1950年离开家乡时，留下了妻子和三男三女。三十多年来，虽然和家人有书信来往，但总疑心寄来的家信谈的不一定是真实情况。11月23日，我一回到家，就被一群陌生面孔的儿子、儿媳、女儿、女婿、孙子、孙女、外孙、外孙女、重孙子女包围了。我一点不认识，连我们两口子在内，整整37口人呐！儿女们都有自己的工作，有的是生产队长、工人，生活都很不错。全家分散了三十年，现在团圆了，我高兴的心情，你们是可以理解的。过去在台湾时的那些疑虑全部烟消云散了。”

马璧侃侃而谈，他高兴的心情也感染了在座的人们。正如他自己说的那样，“老马识途”，他走了一条正确的路。待得完很好的孙中山先生衣冠冢，在湖南完了一样，被海峡隔开的亲人也会象马璧一样，在故乡的土地上和亲人重新团聚在一起。

新华社记者 徐心华 丁贵安

昔日炎风吹沙不生草
如今瓜果棉花遍地栽

火焰山南麓出现六千亩沙漠绿洲

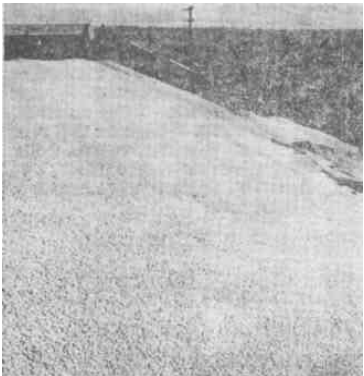
据新华社乌鲁木齐12月1日电 新华社记者王良佑报道：新疆维吾尔自治区火焰山南麓15公里处新出现一片6,000亩的沙漠绿洲。它向人们展示出改造治理干旱沙漠有着美好前景。

这片绿洲的最前沿，是由各种固沙植物组成的屏障。绿洲内原来的不毛之地，上开了辟了葡萄园和枸杞园，垦出了一些农田，开始生产瓜果、果、棉花、油料。这里，曾是“炎风吹沙不生草”、“鸟飞千里不敢来”的地方，今天，经过工人创造绿色植被，天上的飞禽，地上的走兽，也在这儿居住下来了。

这是中国科学院新疆生物土壤沙漠研究所、吐鲁番县林业站和吐鲁番县恰特喀勒村治沙站从1972年以来共同努力，大面积固沙造林试验取得的明显成果，曾获得全国科学大会的奖励。

这项科研成果经有关部门去年10月鉴定认为，主要特点是成本低，见效快，效果好，容易学。

宾县向国家交售大豆一亿斤



大豆之乡的黑龙江省宾县今年种植的60万亩大豆获得丰收，平均亩产达260斤以上，创历史最好水平。目前全县已向国家交售大豆1亿斤，比计划多卖大豆2,300万斤。

宾县宾州粮库收购的大豆堆积如山。

新华社记者 胡 伟摄

更正 11月30日本报第四版刊登的“女子飞碟射击世界冠军巫兰英在比賽中”一幅照片的作者署名应为：“黎白榕稿（新华社稿）”。

中央组织部转发河南省农村党的基层组织建设工作经验

在实行责任制中加强党的建设

本报讯 农村党的基层组织工作如何适应生产责任制的新情况，中共河南省委组织部最近就召开了地委组织部和部分地区、社、大队党组织负责同志参加的座谈会，交流了这方面的工作情况和经验，讨论了新形势下农村基层组织的工作任务和工作方法。中共中央组织部向各地组织部转发了他们的经验。河南省的经验说明，要搞好农村党的基层组织建设，必须端正和提高农村党的基层组织对实行生产责任制的思想认识，克服对实行生产责任制的这样或那样的错误想法。安阳地委组织部和林县、兰考等县委的经验是，通过三中全会前后的农业生产情况的对比，使党员认识到：（一）包干到户是各种责任制形式之一，是公有制下的一种分散经营方式，它与合作化以前的个体经济有本质不同，不能把包干到户与分田单干混为一谈，更不能说成是复辟倒退。（二）实行生产责任制后，基本生产资料，主要是土地的公有制，永远不变，至于实行哪种形式的责任制，可根据群众的要求和经济效果在适当的时候，做适当的改变。

林县洋下公社阳和大队，1979年刚一建立生产责任制，党支部就觉得可以松口气了。因此，虽然搞了包产，但定产过高，对出现的新问题，也没有及时去解决，结果当年增产不大，还造成思想混乱。去年他们吸取了教训，加强了党支部的领导，认真解决实行生产责任制出现的一些新问题，收到显著效果。与1979年相比，粮食亩产提高了210斤，人均分配增加50元，口粮增加190斤。

与会同志认为，农村党的基层组织必须把工作的着重点放在建设物质文明与精神文明上来。现在要抓好五项工作：1、贯彻执行党的方针、政策，领导群众大力发展生产，搞好多种经营，实行科学种田，抓好计划生育；2、做好党内外群众的思想政治工作，向农民灌输社会主义思想，正确处理国家、集体、个人三者的关系；3、教育管理好党员，培养发展新党员，壮大基层党组织的力量；4、关心群众利益，妥善安置好青年、烈、工、干属和“五保户”的生活，并做好扶助困难户的工作；5、加强对青年、妇女、民兵工作的领导。

中共中央组织部转发的河南省经验指出，农村实行各种形式生产责任制，党的基层组织工作重点和内容都发生了很多变化，这就要求工作方法和作风必须相应改变。要坚持疏导方针，做深入细致的思想工作，绝不能以权压人，以罚治人；要充分发挥党员的先锋模范作用；要改变党支部包揽一切的做法，发挥党委的职能作用，凡是生产管理 and 行政方面的工作，都要放手让党委去做。

表扬好干部 处理犯错误干部

天津市纠正分房中的不正之风

本报讯 天津市最近在端正党风中，表扬了抵制歪风的好干部，对破坏党的决定、抢分抢住房屋的个人别党员干部予以严肃处理。

今年6月9日，天津市委、市政府决定冻结房屋分配，按先救灾后改善的原则，统一安排。河西区房管局局长吕瑞麟在听到传达后，竟指使局办公室主任任贵提将与别单位联建的房屋出分，还告个别单位一起抢分。只这个区房管局就分掉24间，但所属67户震灾临建房一间也不给。任贵提积极执行一个错误决定，并加以发挥，还趁机为其子抢房一间。这个地区的副区长也为其子“调房”一间，这些人强占房屋，招致群众强烈反感。事后在上级指出这一错误后，吕瑞麟改正迟缓，并企图隐瞒任贵提及席副区长的抢房情况。任贵提过去就多次利用职权变卖抗震救灾物资，挥霍公款，肆意侵吞公共财产。天津市委决定开除任贵提党籍，建议撤销其行政职务，工资降两级；撤销吕瑞麟

上海杨浦区处理违犯民族政策事件

本报讯 上海市杨浦区饮食公司党组织和区政府民政科，最近先后处理了一起在清真饮食企业中违犯民族政策的事件，增强了职工的政策观念，促进了民族团结。

杨浦区国营“一心斋”是一清真伙食店。今年10月13日下午，青年服务员赵长宝竟将生猪肉带到店内烹饪，回族职工李培金、王来娣发现后加以劝阻，赵未予理睬。李培金等便持此事报告了回族老工金全福，金听后十分生气，立即向中心店反映。中心店经理王洪祺当即批评了赵长宝。可是赵并未认识错误，晚饭后又将放在搪瓷碗内的猪肉带到店中，还说“不要大惊小怪，吃荤又不不是我一个人”。

经过批评教育，赵长宝的认识有所提高，在全店职工大会上作了检查。杨浦区饮食公司还决定给赵长宝以警告处分，扣发两个月奖金。

今年春天以来，记者走访了北国各个演兵场，观看现代条件下的一系列军事演练。我们亲眼看到和强烈地感受到，各部队领导干部的工作，都有一种难能可贵的锐气。这是一种办事不甘于平平淡淡的进取精神，也是一种不尚空谈，说干就一定干出好成绩的战斗作风。

行船走马三分险！然而，据北京部队空军某航空兵部队的统计数字，他们在完成一项训练任务中，飞行小时成倍增加，空域情况复杂，却从未发生过一次事故。某摩托化步兵师在方圆数十公里的山区演兵场集中了1,000多辆汽车、炮车、坦克和装甲车，经常白天黑夜连轴出车，摩托小时超过以往任何一年，做到了车无碰撞、人无伤亡。

部队创造出许许多多第一等的工作成绩，速度之快、效率之要是惊人的。某部红军团只用三个月就完成了以往要几年时间才能完成的装甲车改装的任务，以新的英姿投入了演练；某部导弹连半年多时间，就学会了按正常训练需要两年多才能完成的任务，在演练中取得了首发命中、发发命中的优异成绩。

一切工作都是由人去做的。人的精神状态和作风不一样，就会产生截然不同的效果。

访问中，我们听说了许多叫做“一次成”的事。某部正在进行跨地区战演，北京部队副司令员马卫华观看时，对其中的一个战术动作提出了修改意见。部队连夜研究新的方案。第二天一早，副部队长黄树英带着部队来到演兵场，重新摆开阵势。马卫华蹲在山顶，居高临下观阵。两人手中都拿着一架对讲

本报讯 记者吴克强报道：中共浙江省委和省纪委最近严肃处理了乐清县二轻系统几个企业偷漏税，经县委副主任、二轻局党组书记、局长应国存同志阻挡抗拒检查，并对检举人实行压制和报复的严重事件。

今年2月15日，本报发表乐清县财税局监察股副股长赵光华同志来信，揭露了乐清县二轻系统几个企业严重偷漏国家税款的情况。经浙江省财政厅、温州市委纪委、地区财政局联合调查组两个多月的调查，已查实乐清县二轻系统8个单位从1977

维护党的纪律的严肃性



最近，中共浙江省委和省纪委严肃处理乐清县二轻系统几个企业严重偷漏税的事件，决定在这一事件中犯有严重错误的二轻局党组书记、局长应国存同志停职检查，根据他的认识和态度再作处理。为了严肃党的纪律，保护干部、群众的民主权利不受侵犯，坚决刹住经济领域中的不正之风，这样处理是完全必要的。

应国存身为领导干部，竟从本位主义出发，怂恿支持所属的一些企业偷漏税，阻挠他们补交税款，甚至公然抗拒检查。他还制造种种借口，对检举揭发他错误的刘强同志实行压制和报复。这

麟党内一切职务，建议撤销其行政职务。

对于在这一事件中勇于抵制和揭发昌、犯错误行为的西南楼房管、街道干部尹天生、马庆元，市委给予表扬。《天津日报》为此发表社论，并公布了市委批示，强调要进一步克服开后门、说假话、阳奉阴违等不正之风，要求全市党员、干部成为执行党的政策、遵守法令的模范。

颜单公社注意做干部家属思想工作

本报讯 江苏省建湖县颜单公社党委在贯彻执行《准则》中，注意抓好干部家属的思想政治工作，教育干部家属做端正党风民风的促进派。

选择典型树标兵。公社党委通过调查研究，在全公社810个干部家属中，选择了积极支持丈夫工作、正常参加集体生产劳动、团结邻里和拒收礼物等不同类型的好家属作为标兵，专门召开了由公社、大队领导成员家属参加的大会，表扬她们的好事迹，号召全县干部家属向她们学习。同时，对干部家属中的一些不良风气，也热情而又严肃地提出批评，坚持摆事实，讲道理，帮助家属提高觉悟。

明确要求订制度。公社党委和各大队党支部，组织干部家属讨论订出了“十不”制度。即：不摆“娘姨”架子；不收礼受贿，不白吃白拿；不多吃多占；不搬弄是非；不参加封建迷信活动；不纵容子女违犯纪法；不包庇坏人坏事；不走后门和开后门；不袒护人后腰。

干部自身做榜样。公社党委要求干部用模范行动去影响家属。新舍大队党支部书记刘云才，办事公道，坚持原则，不收礼受贿，为家庭成员做出了榜样。

颜单公社490个在队务农的干部家属中，目前有90%以上的人都能和群众一块做活，一起承包责任田，对端正党风民风都起了积极的作用。

白水 沈湾 肖业鸿

维护国家税收政策 保护干部民主权利

浙江省委处理一起偷漏税事件

年至1979年共偷漏税款121.9万元，经一再督促，直到1980年5月才补交了绝大部分。他们偷漏税款的手段极为恶劣，有的串通供货单位制造假凭证，将购置固定资产的费用假开加工费发票入帐；有的假造记帐凭证，虚报清耗原材料，等等。1979年8月，上述情况经稽查发现后，县经委副主任应国存同志不但协助税务部门

工作，反而采取阻挠态度。他要求偷漏税款免于追补，县财税局两次派员进行纳税检查，均遭到应国存抵制。

不仅如此，应国存同志还对检举揭发他的错误的会计刘强同志打击报复，制造各种借口把他调出二轻局，并强行把他的行政介绍信和工资关系转到县工办，停发了他的工资。直至今年9月，由于

样，应国存既破坏了国家的税收政策，又违反了《关于党内政治生活的若

干准则》。象这样违犯党纪国法的人员，决不允许他们逍遥法外。

应国存的错误长期得不到纠正，中共乐清县委负有很大的责任。他们知道应国存的错误后，没有对他进行严肃的批评教育，采取坚决的措施加以处理，反而对他姑息迁就，甚至屈服于他所施加的压力，同意调动刘强同志的工作。尤其错误的是，在应国存的问题尚未处理以前，乐清县委一再坚持要提拔应国存，这无异是对他的支持和鼓励，使他在错误的道路上越走越远。希望乐清县委按照省委和省纪委的要求做出深刻检查，真正从中吸取教训，克服涣散软弱状态，端正党风，维护党的纪律的严肃性。

全国新长征突击手、年轻的共产党员陆兰亭，是新湖石河子八一棉纺织厂织布车间挡车工。三年来她为国家多织了33,900多米棉布，质量全部达到纺织部颁布的标准，最近她被评为石河子市的劳动模范。 新华社记者 李广宽摄

在辽宁省丹东市情船街，有一个远近闻名的97号大院。这个大院不仅环境优美，而且居民们的心灵也美。

大院里住着9户人家，大小39口人。他们非常非教，却相敬得赛过一家人。退休工人张兰，是个善良、勤快的妇女，她每天一早起床，第一件事就是把院里的过道、厕所打扫得干干净净。日子一长，院里的清洁卫生几乎全由她包下来了。她还经常帮助双职工照看孩子，掌管钥匙。下雨了，她给大家收衣服；来邮件了，她给代生、代转；谁家的炉子灭了，她给生着；没开水，她帮着灌上。邻居们亲切地称她为院里的“大管家”。

好媳妇范淑敏是这个院里的“人人夸”。她十九年如一日孝敬公婆的事迹，在报纸、电视、广播上多次发表过。其实，她不仅是好媳妇，还是一位好邻居、好家长。她会打针，家里备有一套针具，谁家的小小孩有病需要打针，她总是随叫随到。去年腊月，一场大雪把自来水冻住了，她打开家门，把自家的自来水变为公用水。群众送给她这样的赞语：为了他人一丝暖，甘迎风雪进门来。

院里有位年过古稀的刘振惠大

国存作出严肃处理。

浙江省委讨论了省纪委的《报告》后决定：一、应国存同志停职检查，由温州市委委成他作出深刻检讨，根据他的认识和态度作出处理。二、乐清县二轻系统8个单位的偷漏税款，应按照税法的规定，实事求是处理。有的单位确有困难，可以缓交或减免一部分。三、乐清县委在对待应国存同志的错误上，应作深刻的检查。四、赵光华、刘强等同志坚持财税制度，与违犯财政纪律行为作不妥协的斗争，这种精神是可贵的，应该予以表扬。五、关于这一事件及对应国存同志的处理通报全省。

对乐清县二轻局和应国存同志的错误，乐清县委不但长期不作严肃处理，反而对应国存姑息迁就，提拔重用。将他提为县经委党组副书记、副主任兼二轻局党组书记、局长。县委批准了这一任命。

浙江省委纪委在提交省委的《关于乐清县二轻系统几个单位偷漏国税问题及对应国存同志所犯错误的处理报告》,建议对应



针，常年不断。一次，大雪把刘大娘的屋门埋住了，退休工人马玉兰带着孩子，抢着给刘开积雪；小学生于德勇、杜辉，每天坚持为大娘家打水、送水。 王增厚

亲属十一人由农村户口转为城市户口。

湘潭市委建议政府有关部门注销非法迁入城市的十个人的户口，是完全正确的。

但是，事情难道可以到此为止了吗？身为领导干部，践踏有关政策法规的刘、姜二人却未受到任何处分，不知其中奥妙何在？

在教育界人士中，以敬爱老师、同时表明我们党对纠正各种不正之风是真正下了决心，以鼓舞人们的信心。可惜，这篇报道起不到这样的作用。因为，它似乎表明，某些担负领导职务的人本以置身于党纪国法之外的。我想，这绝不会是记者与编者的本意，但则这则消息客观上可能给许多人造成这样的不好印象。

编者同志：读了你报十一月二十七日第三版题为《中共湘潭市委建议政府有关部门、注销非法迁入城市户口》的消息中说，湘潭市粮食局副局长姜利、周霖和市郊区公安分局副局长姜仁杰采取打假报告、开假证明的恶劣手段，将他们的朋友和经办人员的亲属十一人由农村户口转为城市户口。 个人

些。机关工作一扫官僚主义作风，上下畅通，办事效率提高多了。

大练兵中，广大指战员还赞扬各级领导那种勇于负责的精神，在艰巨的任务面前，在可能发生危险的当口，不退缩、向前冲，带着大家一齐上。

有个高地的四条坦克道路刚修好，路面松软，坡度较大，年轻的坦克手们看着不免有些怯场。坦克团副团长张文太站出来了：“我先来压压路，踩踩道！”张文太先以慢速度驶了一遍，接着便按照实战要求，疾驶过去。停在坡下的一辆辆坦克不约而同地发动起来了，年轻的坦克手们一个个驾着战车闯过了高地。

某部工兵营刚刚把1,400包炸药装上袋捆好，接上了雷管和导火索。上级临时又取消了这个科目。按照规定，这些炸药可以引爆销毁。如果把一包包炸药、雷管和导火索分解开，全部回收起来，就能为国家节省几万元。然而，这可是虎口拔牙呀！这时，干部首先挺身站了出来，共产党员带头上阵，把任务包下了，完成得很顺利。

在各个部队里，到处出现了上级带动下、干部带动战士、党员带动群众、先进带动后进那样一种动人局面。一位红军老战士兴奋地说：战争年代的优良传统作风回来了，我军的现代化、正规化建设大有希望。

本报记者 闻吾 熊锦彦

为什么不能处理违纪者

编者同志：

读了你报十一月二十七日第三版题为《中共湘潭市委建议政府有关部门、注销非法迁入城市户口》的消息中说，湘潭市粮食局副局长姜利、周霖和市郊区公安分局副局长姜仁杰采取打假报告、开假证明的恶劣手段，将他们的朋友和经办人员的亲属十一人由农村户口转为城市户口。 个人

但是，事情难道可以到此为止了吗？身为领导干部，践踏有关政策法规的刘、姜二人却未受到任何处分，不知其中奥妙何在？

在教育界人士中，以敬爱老师、同时表明我们党对纠正各种不正之风是真正下了决心，以鼓舞人们的信心。可惜，这篇报道起不到这样的作用。因为，它似乎表明，某些担负领导职务的人本以置身于党纪国法之外的。我想，这绝不会是记者与编者的本意，但则这则消息客观上可能给许多人造成这样的不好印象。

编者同志：读了你报十一月二十七日第三版题为《中共湘潭市委建议政府有关部门、注销非法迁入城市户口》的消息中说，湘潭市粮食局副局长姜利、周霖和市郊区公安分局副局长姜仁杰采取打假报告、开假证明的恶劣手段，将他们的朋友和经办人员的亲属十一人由农村户口转为城市户口。 个人

但是，事情难道可以到此为止了吗？身为领导干部，践踏有关政策法规的刘、姜二人却未受到任何处分，不知其中奥妙何在？

在教育界人士中，以敬爱老师、同时表明我们党对纠正各种不正之风是真正下了决心，以鼓舞人们的信心。可惜，这篇报道起不到这样的作用。因为，它似乎表明，某些担负领导职务的人本以置身于党纪国法之外的。我想，这绝不会是记者与编者的本意，但则这则消息客观上可能给许多人造成这样的不好印象。

编者同志：读了你报十一月二十七日第三版题为《中共湘潭市委建议政府有关部门、注销非法迁入城市户口》的消息中说，湘潭市粮食局副局长姜利、周霖和市郊区公安分局副局长姜仁杰采取打假报告、开假证明的恶劣手段，将他们的朋友和经办人员的亲属十一人由农村户口转为城市户口。 个人

但是，事情难道可以到此为止了吗？身为领导干部，践踏有关政策法规的刘、姜二人却未受到任何处分，不知其中奥妙何在？

在教育界人士中，以敬爱老师、同时表明我们党对纠正各种不正之风是真正下了决心，以鼓舞人们的信心。可惜，这篇报道起不到这样的作用。因为，它似乎表明，某些担负领导职务的人本以置身于党纪国法之外的。我想，这绝不会是记者与编者的本意，但则这则消息客观上可能给许多人造成这样的不好印象。

编者同志：读了你报十一月二十七日第三版题为《中共湘潭市委建议政府有关部门、注销非法迁入城市户口》的消息中说，湘潭市粮食局副局长姜利、周霖和市郊区公安分局副局长姜仁杰采取打假报告、开假证明的恶劣手段，将他们的朋友和经办人员的亲属十一人由农村户口转为城市户口。 个人

但是，事情难道可以到此为止了吗？身为领导干部，践踏有关政策法规的刘、姜二人却未受到任何处分，不知其中奥妙何在？

在教育界人士中，以敬爱老师、同时表明我们党对纠正各种不正之风是真正下了决心，以鼓舞人们的信心。可惜，这篇报道起不到这样的作用。因为，它似乎表明，某些担负领导职务的人本以置身于党纪国法之外的。我想，这绝不会是记者与编者的本意，但则这则消息客观上可能给许多人造成这样的不好印象。

编者同志：读了你报十一月二十七日第三版题为《中共湘潭市委建议政府有关部门、注销非法迁入城市户口》的消息中说，湘潭市粮食局副局长姜利、周霖和市郊区公安分局副局长姜仁杰采取打假报告、开假证明的恶劣手段，将他们的朋友和经办人员的亲属十一人由农村户口转为城市户口。 个人

但是，事情难道可以到此为止了吗？身为领导干部，践踏有关政策法规的刘、姜二人却未受到任何处分，不知其中奥妙何在？

在教育界人士中，以敬爱老师、同时表明我们党对纠正各种不正之风是真正下了决心，以鼓舞人们的信心。可惜，这篇报道起不到这样的作用。因为，它似乎表明，某些担负领导职务的人本以置身于党纪国法之外的。我想，这绝不会是记者与编者的本意，但则这则消息客观上可能给许多人造成这样的不好印象。

编者同志：读了你报十一月二十七日第三版题为《中共湘潭市委建议政府有关部门、注销非法迁入城市户口》的消息中说，湘潭市粮食局副局长姜利、周霖和市郊区公安分局副局长姜仁杰采取打假报告、开假证明的恶劣手段，将他们的朋友和经办人员的亲属十一人由农村户口转为城市户口。 个人

但是，事情难道可以到此为止了吗？身为领导干部，践踏有关政策法规的刘、姜二人却未受到任何处分，不知其中奥妙何在？

在教育界人士中，以敬爱老师、同时表明我们党对纠正各种不正之风是真正下了决心，以鼓舞人们的信心。可惜，这篇报道起不到这样的作用。因为，它似乎表明，某些担负领导职务的人本以置身于党纪国法之外的。我想，这绝不会是记者与编者的本意，但则这则消息客观上可能给许多人造成这样的不好印象。

编者同志：读了你报十一月二十七日第三版题为《中共湘潭市委建议政府有关部门、注销非法迁入城市户口》的消息中说，湘潭市粮食局副局长姜利、周霖和市郊区公安分局副局长姜仁杰采取打假报告、开假证明的恶劣手段，将他们的朋友和经办人员的亲属十一人由农村户口转为城市户口。 个人

但是，事情难道可以到此为止了吗？身为领导干部，践踏有关政策法规的刘、姜二人却未受到任何处分，不知其中奥妙何在？

在教育界人士中，以敬爱老师、同时表明我们党对纠正各种不正之风是真正下了决心，以鼓舞人们的信心。可惜，这篇报道起不到这样的作用。因为，它似乎表明，某些担负领导职务的人本以置身于党纪国法之外的。我想，这绝不会是记者与编者的本意，但则这则消息客观上可能给许多人造成这样的不好印象。

编者同志：读了你报十一月二十七日第三版题为《中共湘潭市委建议政府有关部门、注销非法迁入城市户口》的消息中说，湘潭市粮食局副局长姜利、周霖和市郊区公安分局副局长姜仁杰采取打假报告、开假证明的恶劣手段，将他们的朋友和经办人员的亲属十一人由农村户口转为城市户口。 个人

但是，事情难道可以到此为止了吗？身为领导干部，践踏有关政策法规的刘、姜二人却未受到任何处分，不知其中奥妙何在？

在教育界人士中，以敬爱老师、同时表明我们党对纠正各种不正之风是真正下了决心，以鼓舞人们的信心。可惜，这篇报道起不到这样的作用。因为，它似乎表明，某些担负领导职务的人本以置身于党纪国法之外的。我想，这绝不会是记者与编者的本意，但则这则消息客观上可能给许多人造成这样的不好印象。

编者同志：读了你报十一月二十七日第三版题为《中共湘潭市委建议政府有关部门、注销非法迁入城市户口》的消息中说，湘潭市粮食局副局长姜利、周霖和市郊区公安分局副局长姜仁杰采取打假报告、开假证明的恶劣手段，将他们的朋友和经办人员的亲属十一人由农村户口转为城市户口。 个人

但是，事情难道可以到此为止了吗？身为领导干部，践踏有关政策法规的刘、姜二人却未受到任何处分，不知其中奥妙何在？

在教育界人士中，以敬爱老师、同时表明我们党对纠正各种不正之风是真正下了决心，以鼓舞人们的信心。可惜，这篇报道起不到这样的作用。因为，它似乎表明，某些担负领导职务的人本以置身于党纪国法之外的。我想，这绝不会是记者与编者的本意，但则这则消息客观上可能给许多人造成这样的不好印象。

编者同志：读了你报十一月二十七日第三版题为《中共湘潭市委建议政府有关部门、注销非法迁入城市户口》的消息中说，湘潭市粮食局副局长姜利、周霖和市郊区公安分局副局长姜仁杰采取打假报告、开假证明的恶劣手段，将他们的朋友和经办人员的亲属十一人由农村户口转为城市户口。 个人

但是，事情难道可以到此为止了吗？身为领导干部，践踏有关政策法规的刘、姜二人却未受到任何处分，不知其中奥妙何在？

在教育界人士中，以敬爱老师、同时表明我们党对纠正各种不正之风是真正下了决心，以鼓舞人们的信心。可惜，这篇报道起不到这样的作用。因为，它似乎表明，某些担负领导职务的人本以置身于党纪国法之外的。我想，这绝不会是记者与编者的本意，但则这则消息客观上可能给许多人造成这样的不好印象。

编者同志：读了你报十一月二十七日第三版题为《中共湘潭市委建议政府有关部门、注销非法迁入城市户口》的消息中说，湘潭市粮食局副局长姜利、周霖和市郊区公安分局副局长姜仁杰采取打假报告、开假证明的恶劣手段，将他们的朋友和经办人员的亲属十一人由农村户口转为城市户口。 个人

但是，事情难道可以到此为止了吗？身为领导干部，践踏有关政策法规的刘、姜二人却未受到任何处分，不知其中奥妙何在？

在教育界人士中，以敬爱老师、同时表明我们党对纠正各种不正之风是真正下了决心，以鼓舞人们的信心。可惜，这篇报道起不到这样的作用。因为，它似乎表明，某些担负领导职务的人本以置身于党纪国法之外的。我想，这绝不会是记者与编者的本意，但则这则消息客观上可能给许多人造成这样的不好印象。

编者同志：读了你报十一月二十七日第三版题为《中共湘潭市委建议政府有关部门、注销非法迁入城市户口》的消息中说，湘潭市粮食局副局长姜利、周霖和市郊区公安分局副局长姜仁杰采取打假报告、开假证明的恶劣手段，将他们的朋友和经办人员的亲属十一人由农村户口转为城市户口。 个人

但是，事情难道可以到此为止了吗？身为领导干部，践踏有关政策法规的刘、姜二人却未受到任何处分，不知其中奥妙何在？

在教育界人士中，以敬爱老师、同时表明我们党对纠正各种不正之风是真正下了决心，以鼓舞人们的信心。可惜，这篇报道起不到这样的作用。因为，它似乎表明，某些担负领导职务的人本以置身于党纪国法之外的。我想，这绝不会是记者与编者的本意，但则这则消息客观上可能给许多人造成这样的不好印象。

编者同志：读了你报十一月二十七日第三版题为《中共湘潭市委建议政府有关部门、注销非法迁入城市户口》的消息中说，湘潭市粮食局副局长姜利、周霖和市郊区公安分局副局长姜仁杰采取打假报告、开假证明的恶劣手段，将他们的朋友和经办人员的亲属十一人由农村户口转为城市户口。 个人

但是，事情难道可以到此为止了吗？身为领导干部，践踏有关政策法规的刘、姜二人却未受到任何处分，不知其中奥妙何在？

在教育界人士中，以敬爱老师、同时表明我们党对纠正各种不正之风是真正下了决心，以鼓舞人们的信心。可惜，这篇报道起不到这样的作用。因为，它似乎表明，某些担负领导职务的人本以置身于党纪国法之外的。我想，这绝不会是记者与编者的本意，但则这则消息客观上可能给许多人造成这样的不好印象。

编者同志：读了你报十一月二十七日第三版题为《中共湘潭市委建议政府有关部门、注销非法迁入城市户口》的消息中说，湘潭市粮食局副局长姜利、周霖和市郊区公安分局副局长姜仁杰采取打假报告、开假证明的恶劣手段，将他们的朋友和经办人员的亲属十一人由农村户口转为城市户口。 个人

但是，事情难道可以到此为止了吗？身为领导干部，践踏有关政策法规的刘、姜二人却未受到任何处分，不知其中奥妙何在？

在教育界人士中，以敬爱老师、同时表明我们党对纠正各种不正之风是真正下了决心，以鼓舞人们的信心。可惜，这篇报道起不到这样的作用。因为，它似乎表明，某些担负领导职务的人本以置身于党纪国法之外的。我想，这绝不会是记者与编者的本意，但则这则消息客观上可能给许多人造成这样的不好印象。

编者同志：读了你报十一月二十七日第三版题为《中共湘潭市委建议政府有关部门、注销非法迁入城市户口》的消息中说，湘潭市粮食局副局长姜利、周霖和市郊区公安分局副局长姜仁杰采取打假报告、开假证明的恶劣手段，将他们的朋友和经办人员的亲属十一人由农村户口转为城市户口。 个人

但是，事情难道可以到此为止了吗？身为领导干部，践踏有关政策法规的刘、姜二人却未受到任何处分，不知其中奥妙何在？

在教育界人士中，以敬爱老师、同时表明我们党对纠正各种不正之风是真正下了决心，以鼓舞人们的信心。可惜，这篇报道起不到这样的作用。因为，它似乎表明，某些担负领导职务的人本以置身于党纪国法之外的。我想，这绝不会是记者与编者的本意，但则这则消息客观上可能给许多人造成这样的不好印象。

编者同志：读了你报十一月二十七日第三版题为《中共湘潭市委建议政府有关部门、注销非法迁入城市户口》的消息中说，湘潭市粮食局副局长姜利、周霖和市郊区公安分局副局长姜仁杰采取打假报告、开假证明的恶劣手段，将他们的朋友和经办人员的亲属十一人由农村户口转为城市户口。 个人

但是，事情难道可以到此为止了吗？身为领导干部，践踏有关政策法规的刘、姜二人却未受到任何处分，不知其中奥妙何在？

在教育界人士中，以敬爱老师、同时表明我们党对纠正各种不正之风是真正下了决心，以鼓舞人们的信心。可惜，这篇报道起不到这样的作用。因为，它似乎表明，某些担负领导职务的人本以置身于党纪国法之外的。我想，这绝不会是记者与编者的本意，但则这则消息客观上可能给许多人造成这样的不好印象。

编者同志：读了你报十一月二十七日第三版题为《中共湘潭市委建议政府有关部门、注销非法迁入城市户口》的消息中说，湘潭市粮食局副局长姜利、周霖和市郊区公安分局副局长姜仁杰采取打假报告、开假证明的恶劣手段，将他们的朋友和经办人员的亲属十一人由农村户口转为城市户口。 个人

但是，事情难道可以到此为止了吗？身为领导干部，践踏有关政策法规的刘、姜二人却未受到任何处分，不知其中奥妙何在？

在教育界人士中，以敬爱老师、同时表明我们党对纠正各种不正之风是真正下了决心，以鼓舞人们的信心。可惜，这篇报道起不到这样的作用。因为，它似乎表明，某些担负领导职务的人本以置身于党纪国法之外的。我想，这绝不会是记者与编者的本意，但则这则消息客观上可能给许多人造成这样的不好印象。

编者同志：读了你报十一月二十七日第三版题为《中共湘潭市委建议政府有关部门、注销非法迁入城市户口》的消息中说，湘潭市粮食局副局长姜利、周霖和市郊区公安分局副局长姜仁杰采取打假报告、开假证明的恶劣手段，将他们的朋友和经办人员的亲属十一人由农村户口转为城市户口。 个人

但是，事情难道可以到此为止了吗？身为领导干部，践踏有关政策法规的刘、姜二人却未受到任何处分，不知其中奥妙何在？

在教育界人士中，以敬爱老师、同时表明我们党对纠正各种不正之风是真正下了决心，以鼓舞人们的信心。可惜，这篇报道起不到这样的作用。因为，它似乎表明，某些担负领导职务的人本以置身于党纪国法之外的。我想，这绝不会是记者与编者的本意，但则这则消息客观上可能给许多人造成这样的不好印象。

编者同志：读了你报十一月二十七日第三版题为《中共湘潭市委建议政府有关部门、注销非法迁入城市户口》的消息中说，湘潭市粮食局副局长姜利、周霖和市郊区公安分局副局长姜仁杰采取打假报告、开假证明的恶劣手段，将他们的朋友和经办人员的亲属十一人由农村户口转为城市户口。 个人

但是，事情难道可以到此为止了吗？身为领导干部，践踏有关政策法规的刘、姜二人却未受到任何处分，不知其中奥妙何在？

在教育界人士中，以敬爱老师、同时表明我们党对纠正各种不正之风是真正下了决心，以鼓舞人们的信心。可惜，这篇报道起不到这样的作用。因为，它似乎表明，某些担负领导职务的人本以置身于党纪国法之外的。我想，这绝不会是记者与编者的本意，但则这则消息客观上可能给许多人造成这样的不好印象。

编者同志：读了你报十一月二十七日第三版题为《中共湘潭市委建议政府有关部门、注销非法迁入城市户口》的消息中说，湘潭市粮食局副局长姜利、周霖和市郊区公安分局副局长姜仁杰采取打假报告、开假证明的恶劣手段，将他们的朋友和经办人员的亲属十一人由农村户口转为城市户口。 个人

但是，事情难道可以到此为止了吗？身为领导干部，践踏有关政策法规的刘、姜二人却未受到任何处分，不知其中奥妙何在？

在教育界人士中，以敬爱老师、同时表明我们党对纠正各种不正之风是真正下了决心，以鼓舞人们的信心。可惜，这篇报道起不到这样的作用。因为，它似乎表明，某些担负领导职务的人本以置身于党纪国法之外的。我想，这绝不会是记者与编者的本意，但则这则消息客观上可能给许多人造成这样的不好印象。

编者同志：读了你报十一月二十七日第三版题为《中共湘潭市委建议政府有关部门、注销非法迁入城市户口》的消息中说，湘潭市粮食局副局长姜利、周霖和市郊区公安分局副局长姜仁杰采取打假报告、开假证明的恶劣手段，将他们的朋友和经办人员的亲属十一人由农村户口转为城市户口。 个人

但是，事情难道可以到此为止了吗？身为领导干部，践踏有关政策法规的刘、姜二人却未受到任何处分，不知其中奥妙何在？

在教育界人士中，以敬爱老师、同时表明我们党对纠正各种不正之风是真正下了决心，以鼓舞人们的信心。可惜，这篇报道起不到这样的作用。因为，它似乎表明，某些担负领导职务的人本以置身于党纪国法之外的。我想，这绝不会是记者与编者的本意，但则这则消息客观上可能给许多人造成这样的不好印象。

编者同志：读了你报十一月二十七日第三版题为《中共湘潭市委建议政府有关部门、注销非法迁入城市户口》的消息中说，湘潭市粮食局副局长姜利、周霖和市郊区公安分局副局长姜仁杰采取打假报告、开假证明的恶劣手段，将他们的朋友和经办人员的亲属十一人由农村户口转为城市户口。 个人

但是，事情难道可以到此为止了吗？身为领导干部，践踏有关政策法规的刘、姜二人却未受到任何处分，不知其中奥妙何在？

在教育界人士中，以敬爱老师、同时表明我们党对纠正各种不正之风是真正下了决心，以鼓舞人们的信心。可惜，这篇报道起不到这样的作用。因为，它似乎表明，某些担负领导职务的人本以置身于党纪国法之外的。我想，这绝不会是记者与编者的本意，但则这则消息客观上可能给许多人造成这样的不好印象。

编者同志：读了你报十一月二十七日第三版题为《中共湘潭市委建议政府有关部门、注销非法迁入城市户口》的消息中说，湘潭市粮食局副局长姜利、周霖和市郊区公安分局副局长姜仁杰采取打假报告、开假证明的恶劣手段，将他们的朋友和经办人员的亲属十一人由农村户口转为城市户口。 个人

但是，事情难道可以到此为止了吗？身为领导干部，践踏有关政策法规的刘、姜二人却未受到任何处分，不知其中奥妙何在？

在教育界人士中，以敬爱老师、同时表明我们党对纠正各种不正之风是真正下了决心，以鼓舞人们的信心。可惜，这篇报道

关于爱情描写的几个问题

杨 志 杰

在近三十年的文艺思潮中，文学中的爱情描写问题所引发的议论和所经受的波折都很少不。特别是十年内乱期间，更干脆被划为“禁区”，视为毒瘤。然而，也许是“禁区”崩塌，泥沙俱下的缘故吧，近年来，这个领域忽地又成了“闹区”；写爱情的作品多起来，由此而引起的争论也越来越多。

有人从“禁区”到“闹区”，是文学发展上的一次“突破”。我觉得，这种说法过于笼统。“禁”，固然不好，“闹”，则一定好吗？怎么才算突破？这里的关键，在于要通过爱情描写，反映时代精神，揭示社会新人新人的心灵美。只有做到这一点，才是真正的“突破”。有人把“突破禁区”作简单化的理解，以为要“突破”就是多多写爱情；在敌人心里谈情说爱，在两军阵前谈情说爱，甚至在硝烟弥漫的铁甲车里还嘶声力竭地谈情说爱……每看到这样的镜头，每读了这样的作品，群众的反映总有一句话：“又来了！”至于那种专写“△”，专门“争奇斗艳”的描写，实际上是回到了三十年代就被鲁迅先生痛斥过的老路上去了！

在文学发展史上，任何有代表性的作品首先因为它们在思想上有一定的积极意义。描写爱情题材的作品也是如此。《鸳鸯债》的意义，在于它肯定了张生和莺莺对爱情的追求，但又写了个始乱终弃的负心人；《西厢记》进一步提出了“愿下有情入终成眷属”的呼吁，但又上了报恩的色彩；到了《牡丹亭》，已经完全不视封建礼教的束缚，大胆地鼓吹“情可以生，情可以死”，但那样的境界，作家还只感到梦境里去寻找。至于《红楼梦》，更是“传统的思想和写法都打破了”，它通过对叛逆者的爱情、歌颂了和“金玉良缘”完全对立的“木石前盟”。鲁迅先生的《伤逝》，第一次把爱情和革命结合起来，使人深刻认识到：如不进行社会革命，即使在爱情上执着追求如再生和子君者，也只能在梦醒之后痛苦地感到无路可走！此后，在民主革命阶段，巴金和曹湜夫妇的爱情描写，不仅反映了较为重大的社会问题。赵树理的《小二黑结婚》和《登记》，则是通过青年男女争取婚姻自由，表现了农民在经济落后之后要实现思想翻身，还必须肃清封建残余的影响。梁斌的《红旗谱》、杨沫的《青春之歌》等作品，在深刻反映现代革命历史的过程中，也动人地写下了革命青年的爱情描写。当代文学中许多描写爱情的优秀作品，也都不同程度地反映了社会主义时期人们的思想和道德风貌。近几十年来的爱情描写上的突破，主要表现在：那些爱情描写能与鼓舞人们为振兴中华而向前奋进！这些描写中的男女青年，他们虽然和常人一样有过彷徨和眼泪，有着痛苦和思索，甚至每跳动一次心灵的翅膀要比一般人付出更大的代价，但是，他们毕竟艰难地起飞了，带给大家的是信心和希望！在这些青年人的怀抱里，融着着祖国和对人民的爱情，他们是在祖国和人民的爱情里，怀着着爱国的爱情的小说《天山深处的大兵》，《月夜》和电影《归心似箭》，《天山出牧》、《乡情》、《沙鸥》等都写了爱情，它们的爱情描写给予人们的，不是振兴中华的多样化吗！当然，为了同一个目标，无论题材和形式，都是越多样越好，作家们站在时代的高度，通过爱情描写探讨社会道德、提倡精神文明、鞭挞封建残余，也产生了一些值得称道的作品。这也是需要肯定的。

二

爱情受不受党性和阶级性的影响和制约呢？有人认为：既然“饮食男女，人之大欲存焉”，就可以不受任何条件限制去写不同阶级之间的“共同”爱情。根据这种见解，有一篇表现敌伪集团副司令与女地下工作者恋爱生活的小说，被称为爱情描写上的“突破”；这位敌伪地下工作者在自恋的国民党官僚兼地主家当大少爷的时候，偶然地遇见一位小尼姑，便一见倾心，疯狂地追求她恋爱。后来小尼姑参加了革命队伍，大少爷参加了敌伪副司令并参与了日本的侵略活动，成了汉奸。但当她认出了被婚的“情人”时，竟“十分友好”，并表示可以仍掉副司令不做，和他一起跑到南方去。就这样，爱情战胜了这一切。最后，在日本宪兵的包围下，这位共产党的女地下工作者“正式答覆”了他“未婚的情人”，但要要求他打开三枪，以革命的忠节。她没有成为被砍的刀前赴后继，却被汉奸的“爱情”征服了！而且，从作品的思想倾向看，是要表现这种被征服是高尚的、值得歌颂的！

我们并不否认不同阶级的人也有产生爱情的可能，但是，不同阶级之间的爱情，必然要受党性和阶级性的制约。不同阶级的人之间，虽然都有“人性”存在，但是在“热恋”的时候，也只能是在感情上某种程度的“相通”，而不可能是“百分之百地‘相同’”！因为感情决不可能摆脱信念、信念和理想而孤立存在。即如作品中描写的这两位“未婚的情人”来说，他们难道真的象作品中写的那样心心相印吗？这是不能！的！

他们的爱情，明显地和各人的党性和阶级性相抵触。这篇描写敌伪副司令和我地下工作者恋爱生活的小说没有把爱情与党性和阶级性的关系处理好，把不同阶级的人在一定条件下可能产生的感情上的某种程度的“相通”，表现为无任何条件制约的“相同”了！作品企图从处于敌对阶级中的两个人的爱情关系，来表现双方都不背叛本阶级利益的“超阶级”的，而这种“爱”，实际上是不存在的，因而也是不真实的。

某些作品中的爱情描写不仅不是“超阶级”的，而且是“超现实”的，是违背生活真实和历史真实的。有个反映美国国民党飞行员起义机密的影片就是这样。影片中那位飞行员暗杀盟约的主要原因，不是基于对真理的追求和对革命的信念，而主要是爱情的力量，是他的情人——一个资本家的女儿，才促使他最后下了起义的决心。就在他起飞之前，一个狂追她来的女特务赶来用当场自杀表示自己对爱情的忠贞，竟然使这位对她一直漠然置之的飞行员大为感动……就是这种，一个具有重要意义的题材被写成了一场多角恋爱。

不管那些那个热恋敌伪副司令的“小尼姑”，还是这位“愤然起义为红军”的飞行员，爱情在他们身上都表现为至高无上的力量。这样的爱情描写不是突破了什么“禁区”，而是歪曲了爱情和阶级的关系。它非但不能加强作品中正面人物的革命性，反而会削弱乃至抹煞他们身上的革命性；它非但无助于暴露敌伪阶级的本来面目，反而会给他们蒙上一层温情脉脉的面纱！与此相反，在电影《归心似箭》中，当我们看到那位身受重伤的抗联战士毅然告别他生死与共的情人，踏上找队伍征讨的时候，无不为他们的高尚精神所感动。因为，我们不仅从影片中懂得了革命为爱情，更重要的是了解了为革命牺牲爱情的战士！

鲁迅先生说得对：“文学不借人，也无以表示‘性’，一用人，而且还在阶级社会里，即断不能免掉所属的阶级性，无需用加‘束缚’，实出于自然”（《硬译》与‘文学的阶级性’）鲁迅先生这段话，至今仍有它的现实意义。

三

文学是写人的，写人是为了教育人。描写爱情的目的，是为了把人写得好，衡量爱情描写得是否成功，不在于是否把“男女悦爱之情”描写得淋漓尽致，而在于它是否起到了打动人、教育人的作用。

爱情，既包括“异性相吸”的自然属性，又包括“心心相印”的社会属性。如果只写出前者而忽视后者，那就不是真正的爱情。拿《金瓶梅》和《红楼梦》相比，前者对它的自然属性的描写在某些方面可谓不淋漓尽致，但却没有《红楼梦》那样感动人，那样更能帮助人们认识封建社会。为什么？就是因为那位“突笑生”并没有写出真正的爱情。曹雪芹虽然也再声称他的《红楼梦》“不过大旨谈情”，但他明确表示其中“有警策寓焉”。他写“风月”，是为了当“警策”的，是为了让人们透过这面大镜子，看清那座行将倒塌的封建大厦，让人们认识到在现实生活中的心灵美好但精神痛苦梦醒之后无路可走的叛逆者。

常言说：“谈情说理”，是通过“谈情”来达到“说理”的。没有任何爱情（或者感情）描写不是为了表达一定的思想感情的。实际上，古今中外文学的作家，尽管有人宣称只是为写情而写情，或者申明只是要写“情”本身，不是为了表达什么道理，但是，抛开人的社会属性而单纯去谈所谓爱情的“自然属性”，结果仍然是宣扬一种“理”——一种超阶级的“人性”论！

在近年来出现的描写爱情的作品中，我们也看到这样一篇小说，写的是一个地主的小老婆和这个地主儿子的恋爱故事。地主出身贫苦，为了给家里弄一份口粮而出于对地主家富有的好奇而嫁给老地主做小老婆。一个偶然的机会，只因为老地主的儿子悄悄抱了她一下，便突然唤起了他的“女性”，因此从此产生了爱情。解放后，因老地主已死，小地主和小老婆都被划成了地主分子。由于土地改革和实行人民民主专政，他们之间无法实现结合的美梦。直到实行新时期的政策，摘掉了地主帽子之后，两人才鼓足勇气去请领导“登记”。作品让读者感到这是“女性”的复苏。岂不说这种发生在地主家庭里的“偷情”谈不上什么高尚，他们之间的“爱情”也没有坚实感可言，这里需要讨论的是：作者不能为写爱情而写爱情；诚然，在现实生活中，这样畸形的恋爱爱不一定没有，但是，存在的不一定是合理的，更不一定是值得歌颂的。问题是描写这样的爱情

究竟有什么社会意义？有的作品不问是否为表现主题思想所必需，一味追求猎奇异闻间、老少之间、甚至异母兄弟之间的“爱情”，这种视“猎奇”为“出新”的做法，其实是爱情描写的歧路。不管政治内容，不顾社会效果，把恋爱写成“乱爱”，不仅无益于提高人们的精神境界，而且还可能和我们的时代精神相抵触！就上述上举的那篇作品来说，有同志对它大为赞赏，说它对“人性”的描写是阔了，解放区，是大胆的“突破”。可是，这种“突破”意味着什么？禁欲前，在老地主专政的封建大家庭里，地主的小老婆和多少少爷有悄悄拥抱的机会，他们的“爱情”尚有生存的条件；解放后，在他们的社会主义新中国，却是这种“绝情”都没有了，他们的“爱情”，一直被无产阶级专政的基石压毁了。一个地主分子（那个大少爷），尚有这样珍贵的“爱情”，而我们的社会却在一步步对这种可贵的东西不断压迫和摧残，我们的干部，我们的社员，我们的党和人民的“人性”又在哪里呢！从客观效果看，这样的爱情描写，到底歌颂了什么、反对了什么，难道我们不应该想一想它的客观效果吗？

“通情”和“达理”是相互联系的。对作家来说，不仅要通情，而且要“达理”——为什么要写这种爱情？为什么要写这样的人的感情呢？这是在动手写作之前必须弄明白的。毫无疑问，作家应该懂得描写人的感情在文学作品中的重要性，正如列宁所说，“没有‘人’的感情”，就从来没有也不可能有人对于真理的追求。”（《列宁全集》第20卷255页）在文学作品中，描写爱情自然要描写人的感情，这种描写，是为了表现真理，其结果应该是能够引导人求真，如果不是这样，就不是成功的爱情描写，就没有起到“通情达理”的作用。

四

强调爱情要受阶级性的制约，重视爱情的社会属性，会不会又回到“禁欲主义”，会不会受爱情描写缺乏人情味呢？不会！几年来的创作实践证明，许多成功的爱情描写，都深刻地揭示了无产阶级的人性美，是崇高的爱情的颂歌！中篇小说《在没有航标的河流上》对盘老五两次恋爱的描写，便是一个成功的例子。这位被姓出身的盘老五，两次恋爱都没有结果，其原因，

这是一本深情追念老一輩文艺战士的散文集。

作者丁宁以细腻动人的文笔，真实地记述了郭小川、李季、邵荃麟、杨明、赵树理等同志忠诚于党的文艺事业，坚持为真理而歌唱的文艺生涯；同时，还通过他们对平凡的生活、日常的工作，为我们描绘出一幅幅质朴动人的画面，从各个角度刻画了他们战士的性格、孺子牛精神和高尚的道德情操。集子里的文章，情真意实，读了很受感染。

作为老一輩文艺战士，郭小川、李季、赵树理等同志的斗争生活极为丰富，其中有很多东西值得描写。这里就是要一个如何取材和如何表现的问题。丁宁同志不贪多，不图全，象画家于捕捉一系列富有个性特征的生活细节，来刻画人物性格，透视人物的内心世界。因而，她的散文写的东西虽细小，细腻中却蕴含着宏旨；看似平淡，平淡中却能显示力度。

丁宁同志结构散文时，首先把立意的着眼点放在“人”上是应当肯定的。这一点上。她从各个不同的角度，表现了郭小川、李季、赵树理、杨明、孙健世等老一輩文艺战士，满怀共产主义必胜的坚定信念，积极热情地为“我们伟大时代歌唱”的共同特征。在平凡的日常工作，他们兢兢业业，一丝不苟，热情得象一团火焰。在林业、江青一伙的残酷迫害下，他们仍然乐观自信，亢亢有力地大声疾呼：“是战士，决不能放下武器，哪怕是一分钟！”“要革命，决不能止步不前，哪怕是面对刀丛！”……丁宁同志满怀热情，写出了这些作家、艺术家共同的战士的性格，因而，尽管《冰花集》里所收录的都是已故的同志，但文章没有感染灰暗的东西，相反，它在人们的心灵里点燃了信念之火，给人以鼓舞、希望和积极向上的力量。

丁宁同志的散文，构思上的一个特点，是善于抓住一些具有典型意义的生活细节，以小见大，从平凡的事物中提炼出不

不是他没有获得真正的爱情，而是他为了别人的幸福主动牺牲了自己的爱情。第一次，是他放牧途中认识了一位到他堆上洗衣服的小女工，两人恩爱割舍不开。临到分手，盘老五答应放牧到省城就立即打转身；姑媳也表示，从清早到太阳，她天天都穿件红衣裳在这渡头等他，……后来，盘老五果然在襄阳那天赶回来时，果然看见一个穿红衣的女子，然而，他便起心肠，扭身走开了。原来，他在路上遭了难；背了一身压得死人的“磨盘包袱”！最后，盘老五拿定主意：“我不爱谁姑”于是便硬着心向相反的方向走去。第二次，盘老五的爱，是爱上了财主家的丫丫头吴爱花。后来，财主把她许给了一个长工。那个长工盘老五也认识；三十大几单身，好容易才交出五十块身价钱——盘老五不忍心叫他鸟飞蛋打，人去财空，于是便劝爱花嫁了他。盘老五对洗衣女和吴爱花是不是没有真正的爱情？不是！是不是“始乱终弃”呢？更不是！对洗衣女，正因为他爱她，所以才怕“害她”；对吴爱花，他不是负心，是讲良心开始使他们难舍难分的“爱”，后来和他们不得不分开的也是“爱”——一种只有盘老五这样的人才有过的淳朴的“爱”！

电影《乡情》中对田桂和翠翠的爱情描写也是感人至深的。田桂在结婚前夕忽然被从小分别的身分男找到接近结婚，但他说什么也丢不下远在外乡的养母和从小形影相随的翠翠。影片通过沁人心肺的一声牛歌，令人神往的一双红气球，还有翠翠用来计算田桂归期的四十六个鸡蛋等很有生活气息的细节，表现出这一对青年人对待爱情，清新质朴而又深入浑厚。

对于无产阶级和人民大众来说，高尚的爱情，应该是人性和阶级性的统一。文学作品中的爱情描写应该表现出这种统一，并从而表现出无产阶级的人性美和社会主义新人的心灵美。最近上映的优秀影片《沙鸥》，就颇具这种特点。沙鸥为了夺取冠军，为国争光，宁可冒着重伤身体疼痛的危险，也要出国比赛，拼得一身汗。她的男朋友沈大成赶来送行，她妈妈的谈话里误以大为大意是要自己立刻离开球队，回去结婚，于是便毅然决然地对大成说：“谢谢你专程来看我。不过，我们今后不要再见面了！”为什么沙鸥说出这样“绝情”的话呢？不是她和大成的感情不深吗？不是！是因为她把祖国的荣誉看得高于一切，为了夺取世界冠军，甘愿付出极大的牺牲——包括宝贵的爱情！何羽诗诗人袁多非说：“生命诚可贵，爱情价更高，若由自由故，二者皆可抛！”对于沙鸥这样的社会主义新人来说，更高一筹，可说是“为了革命故，二者皆可抛！”在这一代新人的心灵里，对党的爱，对祖国对人民的热爱，和对自惜情人的爱是融为一体！作家们应该为这些具有崇高爱情观的中华儿女讴歌，他们是时代的骄子，祖国的未来，人民的希望！

平凡的意义来。郭小川同志的“垂挂”，邵荃麟同志充当天下的“孺妇”，杨明同志不肯搬进上等疗养所的楼房去住，耀光着脚丫追远接近……这些常见的生活细节看来很平凡，但一经作者开掘，就生动地勾画出人物独特而又多彩的性格，美的情调和美的艺术。由此可以看出，丁宁同志不单眼光敏锐，同时也善于捕捉那些具有典型意义的“生活散文”，写出清新动人的篇章。

在开头和结尾上，丁宁的散文也是煞费苦心的。《故土上的回忆》刻画郭小川是这样开头的：‘蒙蒙细雨中，他光着‘两只紫黑色的脚板’，神态严峻而又充满乐观地向‘人’告别说：‘走吧，你会回来，而把你们带进一个情景交融的意境之中。’北京的结尾，又充满希望地，”接着，“很”很有感情地反复行发了“我们还会再见面”而又没有再见面信息，从而把你们带进一个情景交融的意境之中。北京的结尾，作者笔锋一转描写道：“当我到北京车站去迎接他的笑的时候，我在热恋的极中，似乎看见了他在奔驰劳碌地走出车厢，在高唱胜利之歌……”，首尾呼应，自然和谐，完成了整个完整的意境美的创造，也形象地回答了开头提出的问题的。此外，《人有尽时曲终未终》、《幽燕涛声》、《松花江之恋》、《大树林成林》等的开头和结尾也都独具匠心，各有特色。从丁宁同志对散文的艺术处理中，可以看出如何开头，如何结尾，决不是形式问题，它必须和歌颂的事物、描写的环境以及作者的情思统一起来。开头是整个布局中的重要一环，要写得醒目，一下子把读者吸引到一个美的意境之中。结尾则是画龙点睛之笔，要把作品开掘的思想境界再推上一层楼。丁宁同志在开头结尾的探索，对于我们散文创作的提高，也许不是近年的事。

丁宁同志是近年来在散文创作上有成绩的一位作家。我们相信，在《冰花集》的良好基础上，她一定能再接再厉，写出更多更美的散文，为繁荣散文创作作出新的贡献！

此，后来的幽默也以严肃的态度进行“对社会的讽刺”，失之油滑、过分戏谑的东西逐渐减少了。鲁迅一方面对天翼的创作提出严格的要求，但别人对天翼创作不一定完全正确的批评，他也提出自己的看法。例如天翼的短篇小说《蜜蜂》发表后，《评茅》杂志第2卷第22期刊登一篇文章，抨击了这篇作品。鲁迅立即给该文作者一信，以《蜜蜂》与“蜜”为题发表于1933年6月《涛声》第2卷第23期。文章对天翼的具体情况作了具体的分析，同时肯定了对《蜜蜂》的社会意义与文学意义。这对于一个年轻的作家来说，也是多么有力的支持！

以后，在1934年，鲁迅、茅盾为美国伊罗生编辑的中国现代小说集《草鞋脚》，向他推荐了天翼的短篇小说《最后胜利》、《二十一个》。据茅盾同志回忆，以后又曾推荐了天翼的一件寻常稿子。1936年，鲁迅在美国纽约开始谈话时，曾向他推荐了“自从新闻与运动开始以来”“所出现的最好的作家”，其中提到了张天翼。

鲁迅对外推荐、介绍天翼的创作，当时天翼并不完全了解，但他感受到先生对他的关怀和爱护。他多次想会见先生，当面倾诉，但由于种种原因，未能见面。直到1936年4月，在上海四川路的一家咖啡店里，遇到天翼会他。他那时是多么兴奋、激动地见到了日夜盼见的鲁迅先生。他亲手奉送先生自己于夜谈《万叶歌》及《清明时节》两篇作品。可惜这一次会见了鲁迅先生的日记外，没有留下其他的手写记录。

鲁迅逝世后，天翼和许多老舍在鲁迅的培育下成长起来的作家一样，以他们的劳动、创作实践继承鲁迅的遗志，在鲁迅所开拓的无产阶级革命文学道路上大步前进着！后来，天翼在他的小说《华威先生》中，明显地反映出鲁迅所指出的“劣于冗长”的缺点，出现了鲁迅所断言的“更平更爽”的新局面。

鲁迅反对无产阶级抛弃了整整一代甚至几代作家，鲁迅反对天翼的扶植和培养不是其中一例。例如，能将鲁迅先生扶植、培养无产阶级一代作家的经验认真总结，总结对他们当前进行社会主义文学建设、对培养无产阶级在新时代的青年作家，那将极有宝贵的价值。

1936年10月19日，伟大的无产阶级革命家、思想家、文学家鲁迅先生不幸遽然长辞。当时参加了鲁迅丧仪活动的张天翼，写了《哀悼鲁迅先生》。文中在记述鲁迅的丧仪活动以及他在鲁迅灵前那难以名状的悲痛心情时，三次插进了鲁迅灵堂里的花园“静静地散发着夜来香的气息”；并谈到使他以后，“走在路上，经过什么花店，我总远远避开，生怕闻到夜来香的气息。那种气息给我说不出的难受的感觉。”“怕闻到夜来香的气息”，不仅在鲁迅逝世时，而且在后来几十年的生活里也是如此。记得在六十年代初期，有一次我从外面买回一盆夜来香放在房间里，天翼看到后，立刻激动地说：“赶快拿出去！拿出去！”我一时不解，等我把花搬出后，他才静下来和我说：“一闻到这夜来香的气息，就使我想起鲁迅，想起鲁迅逝世时的悲怆气氛和压在心头的那块石头……”这，甚至一直延续到现在——患癌病后痊愈多年，他从不肯走到香花在自己的房间里。

我想，对这种花的特异反应，正是天翼对自己的导师、领袖人鲁迅先生由衷的热爱和深切怀念之情的不能自禁的流露。是的，在三十年代风雨如晦的斗争年代，年轻的文学创作家张天翼，是在鲁迅的亲切关怀、教导、培养下成长起来的。他在创作上取得的成就，他的创作特点和风格的形成，都是和鲁迅的教导分不开的。

1922年，还在杭州上中学的时候，十六、七岁的张天翼就开始以“张无涯”的笔名在《礼拜六》、《星期》、《半月》等刊物上发表过两篇文学作品。其中有哀叹国运、反对对于有“五十分”程度反帝者的小说，有讽刺性的人物速写，有侦探故事，还有一些笑话、小品等。这些作品在思想倾向和艺术手法上，多半是比较幼稚的，用他自己的话说就是“幼稚可笑的”。从1923年以后，他接触了鲁迅的话，以及其他的新文艺，才放弃了这类小说的写作。

鲁迅的小说，在当时给了天翼什么影响，促使他在文艺思想上的转变？这里仅举《阿Q正传》一例。在张天翼自己写的《论阿Q正传》一文中，曾谈到读《阿Q正传》之前，他从小学到中学，国文老师都是极力或当时的“新文化”，

呕 心 沥 血 育 新 人

——谈鲁迅对张天翼的影响和培养

沈承宽

兼教修身的中学校长也随时告诫他们：“那些新式的白话文万不可学。”天翼随外语课林某南译的小说，这位被他敬慕的大师，也往往把“新文化”痛骂一通，并积极维护文言文，说“古文”的妙处“在于其然而不所以然”。这些教育和熏陶，都使得他在精神上变成一个“小老头”，盲目地认为“凡是新式的小说总不会好的……”。虽然自己一篇也没看过，“可总自信自己这个判断没有错。”而且还在《礼拜六》上发表过讽刺新闻、讽刺剧由恋爱和妇女解放的小说。总之，不论是他的维护或反对，其都是他“自己一无所知的东西”。

可是当他读到了《阿Q正传》，他竟被“迷住”了，并使他有“说不出”的不安。因为他感到，在他自己的“灵魂里也有阿Q的灵魂原子”；他越感觉到自己象阿Q，就越觉得他过去所尊敬的大师以及小学、中学的老师、中学校长们都象他那样。他们都把一本庄文家塞给我们，要我们把年轻小伙子都训练成一个阿Q”，“我要如果不再象阿Q那样糊里糊涂做人，我只有从未庄文化的圈子里跳出去，不再怀着我不知其然的那些成见，并且要不再自欺自瞒的想出些话来安慰自己，而勇于正视自己的毛病。”“总之，不再作阿Q”！

天翼在这期间开始摆脱“鼠窃狗盗”的影响，原因是多方面的，如受当时社会进步思潮以及“五四”以来其他新文学的影响，等等，但读鲁迅的小说，特别是读《阿Q正传》后，不愿再作“阿Q”，一心要摆脱“未庄文化”的影响，却不能不是其中一个重要原因。

1927年初，天翼在北京大学学习期间开始信仰马列主义，并读了许多进步书刊和国内、外的新文学作品（特别是鲁迅的一些作品），感到文艺上逐渐明显地不赞成“为艺术而艺术”，感到文艺应该反映人生、描写人生。1928年11月，

他写了短篇小说《三天半的梦》，开始接触社会的矛盾，反映现实生活。他曾把这篇作品寄给一些报刊，但都没有被刊用，他甚至感到受打击。最后寄给了鲁迅先生。鲁迅看了，立即给他回信说，作品有些地方虽不很成熟，但可以发表，并鼓励他以后多写。后来这篇作品只根据鲁迅的意见——认为作者署名“某汉”有些破坏作品的严肃性，而改署“张天翼”，于1929年4月在鲁迅、郁达夫主编的《奔流》1卷10期发表。

这对于一个青年作者来说，是多么有力的支持！如天翼自己所说：“这给了我极大的鼓舞，使我有信心继续写下去。”在鲁迅的支持下，赵树理，天翼从此写了大量作品，成为左翼文坛被人注意的“新人”。所以，尽管《三天半的梦》，并非天翼的“处女作”，但堪称是《天翼尝试运用现实主义的战斗方法，深入接触社会现实矛盾的“第一篇”，是他从事革命文学生涯的“第一篇”。它的发表，是张天翼文学发展道路上的一个重要转折点。

如果说，在写作《三天半的梦》之前，作家创作上还处于摸索阶段，那么从《三天半的梦》以后所发表的作品里，则可看出作家的创作力已经有了显著的发展，形成了自己的风格——受了鲁迅小说创作的影响所形成的创作特点和风格——以幽默、讽刺的笔锋描绘“病态社会”中“上流社会”的堕落和广大社会的“不幸”，刻画了具有各种“阿Q性”和超社会的人物，虽然这些作品也有缺点，但引起了鲁迅的注意。

1932年，日本改造社准备编《世界幽默全集》，由增田涉负责中国部分。当增田涉向鲁迅推荐一些中国幽默小说时，鲁迅于同年5月22日回信说：“……郁达夫、张天翼两君之作，我特为选入。”中介绍张天翼的《小彼得》一书时，谈道：“作者是最近出现的，被认为有滑稽的风格。例如《皮带》、《稀饭》（可笑）两爱情故事。”同

张云方

这次内阁改组的重要特点是新老结合，既起用老资格的政界人物，也照顾到新露头角的年轻干部；把有政自民党干事长的樱内义雄安人是为争夺未来日本总理宝晋太郎安排到通产省……等次想争夺自民党总裁宝座的

会有什么新的变化。八十年代，日本已提出“技术立国”的方针，新内阁今后必将坚持这条方针，更加密切它同美国的友好合作关系，密切同西欧、中东和东南亚各国的政治、经济往来。

为什么这一地区的一些国家
拉斯却可以进行大选呢？从洪都
要是军队中一部分人主张军队

季 玫

更重要的是，美国从稳定整个中美洲局势的考虑出发，希望洪都拉斯军队放弃管理国家的行政事务而致力于军事职责。因为这支军队是中美洲装备最精良的高度职业化军队。美国企图利用这支军队来扼制苏联、古巴在这个地区的扩张。去年洪都拉斯议会选举后，美国曾给予高度评价，赞扬洪都拉斯是“在地区性危机面前作出创造性和建设性反应的国家”。

苏亚雷斯在大选获胜的第二天表示,他希望同其他三名总统候选人一起成立一个联合政府,用最大的努力解决社会、政治和经济方面的问题。一些拉美报刊在评论洪都拉斯大选时指出,新政府今后的重要任务是重振经济,如果人们对新政府的希望落空,还可能出现新的社会动乱。

沈照仁 吴国蓁

马来西亚为了保护好森林，注意适当发展收益大的经济林，以安置游移居民。马来西亚四分之三以上面积有森林覆盖。近二、三十年来，毁林开荒频繁发生，导致大面积森林消失。为解除这一威胁，政府在彭亨州搞了一个安置游移居民的试点。在这个试点里共安置了9,000户农民，平均每户种四公顷油棕和橡胶，0.1公

主 瓦 波 洛 巴 加
西 三 洛 巴 参
多 波 洛 巴 加

粮食。这样农林结合，使农民收入提高了三倍，从而结束了刀耕火种、毁林开荒的经营方式。棕榈油现在是马来西亚重要的出口产品。

马来西亚政府于1976年成环保护部，制定了一项旨在把70万公顷森林（约占国土3%）为永久性生物保护区和国家公园的宏伟计划。现在有50万公顷森林已保护起来。

菲律宾早在保护森林上发明小型农林结合的办法，营造纸用材林、薪炭林和饲料林。这对恢复毁林荒山、水土流失地区的植被，取得一定效果。这项工作开始于六十年代末，当时菲律宾造纸工业公司、菲律宾发展银行合作，推行造林发放贷款促进造林的计划。

目前菲律宾正在实施规划第二阶段。发展薪炭林和饲料林, 营造薪炭林的农户最多, 每户5公顷。薪炭林每公顷可收入140美元, 银合欢树叶料林每公顷收入高达300美元。农户投资利润率估计在%左右。发展这样的小型农户结合户, 既有利于保护森林可动员移民居民安居下来, 从事森林植被的恢复工作。

乱砍滥伐，毁林开荒的严重后果已为越来越多的人所认识。菲律宾总统马科斯在1988年的一次集会上讲：“保护我们的森林不单纯是一个安定的环境问题，而是这一代人后一代人的生死问题。”

马海亮

今年经济困难，市
人才外流激增的百

这些专业人员包括社会的各个行业,从技术工人、面包师、木匠到工程师、医生、律师、教授、音乐家、艺术家和科学家等等。

阿队将同阿尔及利亚足球队一决雌雄。阿队将同阿尔及利亚足球队一决雌雄。阿队将同阿尔及利亚足球队一决雌雄。

25厘米
具饰物
有古希

苏联学者认为,这些出土文物表明,古萨尔蒙特人同当时居住在黑海北岸的希腊移民之间有文化联系。

委内瑞拉发现一座殖民时期城堡

班牙人阿隆索·德奥赫达的。传说阿隆索曾计划首委内瑞拉殖民，建立这座是想给远征者提供一座桥。可是，因为委内瑞拉气候恶劣，阿隆索不得不放弃他的计划。

日本发现特大恐龙化石

日本最近，岩手县下闭郡岩手町发现一块动物化石，为日本古生物研究专家所鉴定，确认为约一亿年前的最大陆生恐龙——雷龙前肢的一部分，这对考证和研究岛本的历史、地理变迁提供了十分珍贵的资料。由此，专家定，在一亿年前，日本列岛与大陆是连在一起的，使长期学术界围绕日本历史、地理变迁的争论告一段落。

化石是在被称为富冈层群中的古代地层发现的，长约米，宽约20厘米。迄今，在北美、欧洲和中國大陸曾相现过，而在日本发现此种大型恐龙化石还是第一次。(进

奥地利考古学家最近在上奥州的米特基尔希发现了一座古墓，其中埋葬着一名贵族及其亲属。据考证，这座古墓距今已有二千七百年，是奥地利哈尔施塔特文化时期（公元

前八百年至三百八十年)
的文物,当时是奥地利第
一个经济和物质鼎盛时期。

据临时发掘的结果,这个
墓地座小丘状,直径30米。在
已经发掘的8个墓室中,发现
了尸骨、铜质首饰、铁质武器
残片、陶质餐具和装饰品等。

在小丘中心的主墓中发掘一具
身高1.80米的武士尸体,被认
为是这座古墓的主体。

(本栏除署名外均为新华社稿)

格陵兰的木乃伊

在格陵兰北部的一个山洞里，不久前发现了八具八至十四世纪的木乃伊。这一发现引起科学界极大兴趣。在八具木乃伊中，其中一具还穿着保存完好的衣服，这种衣服在今天的格陵兰已经看不到了，只有在加拿大的某些爱斯基摩人身上有时还可以看到这种服饰。

木乃伊的照片和那套服装将送往格陵兰首府戈德霍普展出，木乃伊本身将经详细研究后，仍将放回山洞的墓棺中。（刘

巴基斯坦发现罕见石雕

巴基斯坦最近在齐拉斯地区发现了一种罕见的石雕。

这些石雕展现出许多打猎的场面。猎人们在用弓箭射猎山羊和鹿。有的猎人身上披着带有尾巴的兽皮。

考古学家们认为，这些生动的形象是用锋利的石器凿出来的。可以肯定，那个时代人们还没有开始生产粮食。

三、“月光奏鸣曲”

“超级机密”密码机帮助英国挫败了入侵英伦三岛的作战计划，但英国也为这个密码机付出了高昂的代价，牺牲了工

1940年11月12日上午，德国空军司令西欧德国空军机群司令部发出代号为“



希特勒扬言“要对英国进行特别报复”。“月光奏鸣曲”就是这报复行动。

“超级密码”密码机在四十八小时之前就破译了德国人要轰炸考文垂大教堂及工业区的情报以空袭时采用的战术和行军路线；先由德国人的战斗机队采用100吨下燃烧弹；引起大火，为轰炸机群指示目标，同时破坏救火队要使用的灭火泵，并扩大火势，使救火队无法扑灭主要的大火，然后轰炸机将采用波浪式轰炸战术，轮番投下15枚燃烧弹，1,400枚高爆炸弹和130个降落伞炸弹。

丘吉尔获悉这一情报后，立即召集会议讨论对策。如果对空袭考文垂采取预防措施，德国人就会知道他们的密码机可能已被破译，从而要更换一种新的密码系统。于是丘吉尔决定不对考文垂发出预告。

任凭德机轰炸。甚至事先不撤退老弱病残。丘吉尔不得不忍痛做出这一决定，因为这是保卫“超级密码”密码机的唯一办法。在保卫密码机和最后取胜的战斗中他都要指望这部军事

重大的密码机。

1940年11月14日晚上7时零5分考文垂警报响起，5分钟后，德国“海因克尔”飞机在月光皎洁的森林上空发出嗡嗡的响声。接着是长达100小时的空袭，结果是50,749所房屋被炸毁，许多工厂和公用事业被破坏，死伤不计其数。一个星期后有些地方还在燃烧。考文垂变成一片废墟，但是“超级机密”密码机被掩护下来了。

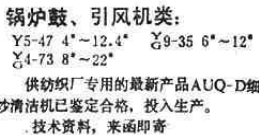
(待续)

丘吉尔在德军猛烈轰炸后视察考文垂大教堂的废墟。

产品介绍

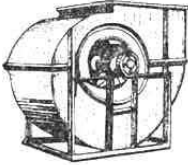
南通鼓风机厂是一机部定点生产单位。生产锅炉通、引风机，离心（防爆）通风机和轴流（防爆）风机等 20 多个系列、160 多个规格的各种风机，畅销全国各地。

该厂设备精良，专机齐全，测试手段先进，技术力量雄厚，配套完善，质量可靠，欢迎新、老用户来函来人联系。

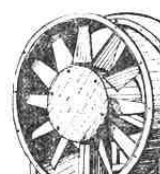


离心通风机类

4-72 2.8°~20° $\begin{matrix} T4-72 \\ 4-79 \end{matrix}$ 3°~20°
 $\begin{matrix} 8-18 \\ 9-27 \end{matrix}$ 4°~16° $\begin{matrix} 9-19 \\ 9-26 \end{matrix}$ 4°~16°
 11-74 双出轴 $1\frac{1}{2}^{\circ}\sim 4^{\circ}$
 防爆离心通风机 B4-72 2.8°~12°



防爆轴流风机B30K₄-7*
排尘风机
C4-73 3.6C-5.5
C6-46 4*12*
一般轴流风机
30K₄ 2.5-10
一般轴流风机
T40 2.5-10
矿井轴流风机
70B₂ 12-18
纺织轴流风机
50A 9-20
列车电站可调轴流风机
34A₁ 16



供卷烟厂烟丝专用清洗
机现已批量生产。
技术资料，来函即寄

厂址：江苏省南通市 电话：4236 4289 电报：0397 驻宁办事处地址：南京莫愁湖饭店 电话：24744-302室

